



VERSLAG VAN DE VERGADERING VAN DE WIJKRAAD NOH-M VERGADERING 8 – 2^E JAAR: 30/04/2022

Aanwezig

Ernestine, Beyza, Salma (vervangt Youness), Jean-Pierre, Dorcy, Benoit E., Olena, Tourija, Kyko, Alimolla, Benoît C., Mohamed, Patrick D., Pascal (vervangt Patrick S.) et Yaya, leden van de wijkraad.

Samy en Constantin van Brussel Participatie.

Ilse – Kabinet van de Schepen van Participatie

Kon niet komen

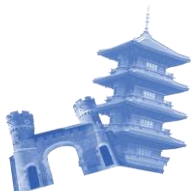
Pieter et Iman

Goedkeuring van het verslag van de vergadering van 05/03/2022

Dit punt is niet besproken. Het werd uitgesteld tot de volgende vergadering.

Verwelkoming van een nieuw lid ter vervanging van een aftredend lid

Kuba deelde ons mee dat hij niet meer naar de vergaderingen van de wijkraad kon komen. Bij loting onder de in reserve gehouden kandidaten werd een plaatsvervangend lid met een vergelijkbaar sociaal-demografisch profiel aangewezen. Adil is lid geworden van de buurtraad.



VILLE DE BRUXELLES • STAD BRUSSEL

Département Organisation • Departement Organisatie

Bruxelles Participation • Brussel Participatie

Boulevard Émile Jacqmain 19, 1000 Bruxelles • Émile Jacqmainlaan 19, 1000 Brussel

T. 02 279 21 30 – org.particip@brucity.be - www.bruxelles.be • www.brussel.be



Terugkoppeling van de burgerontmoeting van 31 maart met het college, de wijkraad en de inwoners

Over het proces en de organisatie

De bijeenkomst was positief, althans de sfeer was minder gespannen dan bij de "buurtfora", de openbare bijeenkomsten die in het verleden werden georganiseerd. Er was minder een confronterende dynamiek. De logistiek was goed geregeld.

Pas op: aan de discussietafels zagen we toch dat sommige bewoners het woord monopoliseerden. Er had een moderator per tafel moeten zijn om dit te vermijden. Zou dit de rol van de schepen kunnen zijn?

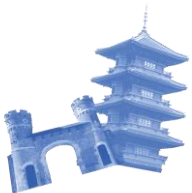
De rondetafelgesprekken waren te kort om alle vraagstukken te kunnen behandelen. Het zou nuttig zijn dit soort bijeenkomsten op een meer regelmatige basis te organiseren, bijvoorbeeld twee keer per jaar, om alle kwesties die in de wijk aan de orde komen, te kunnen behandelen.

Er was enige verwarring over het onderwijs omdat er twee schepenen verantwoordelijk zijn voor onderwijs: één voor Franstalig onderwijs en de andere voor Nederlandstalig onderwijs. De naamkaarten op de tafels toonden geen duidelijk verschil.

Wat de inhoud van de vergadering betreft

Deze vergaderingen moeten nuttig zijn. Het is zeker positief en democratisch om deze vergaderingen te houden om de aandacht van de stad te vestigen op bepaalde kwesties die de wijk aangaan.

Het formaat van de openbare zitting was daarentegen onverenigbaar met de herkenning van het werk van de wijkraad. De wijkraad heeft veel voorbereidend werk verricht, er is een goed document opgesteld, maar het heeft geen enkel effect gehad. Waarom heeft het college de vragen in de inleiding niet beantwoord? Deze situatie doet denken aan het mechanisme tijdens de forumbijeenkomsten: er werd een voorbereidende vergadering met de verenigingen georganiseerd en er werd een lijst met vragen aan het college voorgelegd, maar tijdens de openbare vergaderingen kregen de verenigingen geen antwoord op deze vragen. Wat is de toegevoegde waarde van de wijkraad?



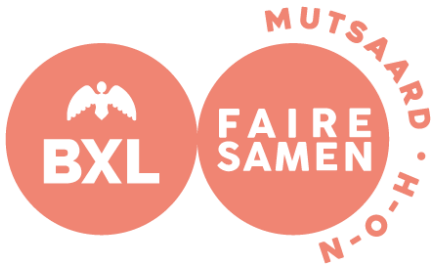
CONSEIL DE QUARTIER • WIJKRAAD

Neder-over-Heembeek - Mutsaard

Bruxelles Participation • Brussel Participatie

Boulevard Émile Jacqmain 19, 1000 Bruxelles • Émile Jacqmainlaan 19, 1000 Brussel

T. 02 279 21 30 – org.particip@brucity.be - www.bruxelles.be • www.brussel.be



Een moeilijkheid die moet worden benadrukt is het aantal vragen, vooral van leden van de wijkraad. Het idee om zoveel vragen te verzamelen was voorgesteld tijdens de vergadering van de wijkraad. Er moest worden overgestapt van bijna 60 "individuele" vragen van leden naar één collectief advies van de wijkraad. Maar het is duidelijk dat het erg ingewikkeld was om al deze vragen plus de vragen van de andere deelnemers aan de vergadering, op één avond te beantwoorden.

Het had ideaal geweest, moest hetgeen wat door de wijkraad naar voren werd gebracht, aan de discussietafels met de betrokken schepenen werd besproken.

Betrekkingen tussen de Stad en de wijkraad

Waarom stellen wij ons niet voor dat het college met zijn prioriteiten naar de wijkraad komt en dat de wijkraad een advies uitbrengt, zodat daaraan gevolg wordt gegeven? In antwoord op dit idee moeten wij erkennen dat de huidige werking van de colleges ingewikkeld blijft om zich dit mechanisme voor te stellen. Het is niet gemakkelijk om projecten te bedenken waarover een college de wijkraden zal raadplegen, aangezien alle leden van het college overtuigd moeten worden.

Er moet op gewezen worden dat de wijkraad ook een hulp is voor het college: hij kan de wijk informeren en projecten bekendmaken; zo wordt vermeden dat deze projecten slecht worden ontvangen of mogelijks worden gesaboteerd door de bewoners.

De stad Lille heeft al jaren participatieraden die gedocumenteerde adviezen uitbrengen: het zou mogelijk moeten zijn om ons hierop te inspireren.

Het bepalen van de acties die de wijkraad zou kunnen en willen uitvoeren

Om zowel het werk voor de openbare zitting als de wens van de wijkraad om inspraak te hebben in de inhoud van deze zittingen verder te zetten, werd er in drie werkgroepen stilgestaan bij deze vragen. Het was de bedoeling om de drie thema's en wensen die de wijkraad bij de voorbereiding van de openbare vergadering had geformuleerd, als uitgangspunt te nemen. Vertaald naar de behoeften van de wijk waarin de wijkraad geïnteresseerd is, bestond de opdracht van elke subgroep erin aan te geven of er tijdens de vergadering of daarbuiten reacties waren geweest die een vooruitgang in het thema benadrukten. Vervolgens werd de groepen gevraagd om in verband met deze behoeften en vorderingen na te denken over acties die door de wijkraad zouden kunnen worden uitgevoerd.

Dit werk in subgroepen werd uitgevoerd in een tabel met drie vermeldingen: "noden", "in beweging" om de vooruitgang aan te geven, en "follow-up / to do" wat de wijkraad zou kunnen doen.



CONSEIL DE QUARTIER • WIJKRAAD

Neder-over-Heembeek - Mutsaard

Bruxelles Participation • Brussel Participatie

Boulevard Émile Jacqmain 19, 1000 Bruxelles • Émile Jacqmainlaan 19, 1000 Brussel

T. 02 279 21 30 – org.particip@brucity.be - www.bruxelles.be • www.brussel.be



Mobiliteit

Observaties om de voorgestelde acties samen te vatten:

De actievoorstellen van de wijkraad hebben dus betrekking op het verzamelen van informatie, het doorgeven van informatie en het vinden van oplossingen door het organiseren van gesprekken met de betrokken actoren binnen de wijkraad.

Twee opmerkingen die moeten worden doorgegeven:

- De chauffeurs van de stadsvrachtwagens rijden te snel, ze moeten worden gevraagd voorzichtiger te zijn.
- De Stad moet de parkeergelden terugbetalen die betrekking hebben op een jaar wanneer een voertuig niet meer bestaat binnen een gezin.

BESOIN / NODEN

- **Rendre le quartier convivial et agréable à vivre - Bijdrage aan de leefbaarheid van de wijk**
- **Améliorer la sécurité de tous les usagers - Verbeteren de veiligheid van alle gebruikers**
- **Réduire la pollution de l'air - Verminderende luchtverontreiniging**

ÇA BOUGE / IN BEWEGING

- Veiligheid rond scholen
- Veiligheid rond zachte mobiliteit (fiets, box)
- Tram 10-project is veelbesproken - Openbaar vervoerprobleem (te late bussen).
- Snelheid van het verkeer (snelheid verminderen)
- Zwaar transport beperken en voorkeur geven aan vervoer over zee

FOLLOW-UP / TO-DO

- Oudercomités, schoolbesturen, politie en Bravvo uitnodigen op vergaderingen van de wijkraad om oplossingen voor te stellen voor de mobiliteit rond scholen
- Veiligheid in verband met snelheid: opstellen van rapporten over de bevindingen (met de politie, non-profitorganisaties, Gracq) over zachte mobiliteit
- Een informatie- of doorgeefluik oprichten voor grote projecten (tram, enz.) omdat de betrokken diensten niet reageren, informatie verspreiden via LED-panelen, samenwerken met de wijkraad als doorgeefluik voor informatie
- De politie en de lokale actoren meer betrekken bij de vergaderingen van de wijkraad
- Vereenvoudiging van het gebruik van waterwegen



CONSEIL DE QUARTIER • WIJKRAAD

Neder-over-Heembeek - Mutsaard

Bruxelles Participation • Brussel Participatie

Boulevard Émile Jacqmain 19, 1000 Bruxelles • Émile Jacqmainlaan 19, 1000 Brussel

T. 02 279 21 30 – org.particip@brucity.be - www.bruxelles.be • www.brussel.be



Sociale cohesie, jeugd

De behoeften die in deze tabel zijn opgenomen, zijn voorgesteld door Brussel Participatie, die de wens over dit onderwerp heeft vertaald die aan het College werd overgebracht.

De uitgesproken wens was als volgt: in het beleid voor sociale cohesie vindt de wijkraad dat jongeren een centrale plaats moeten krijgen. De wijkraad betreurt het dat het college in zijn beleid te weinig plaats maakt voor de jeugd en vraagt zijn visie hierin te kennen.

Zaken die door de leden werden toegevoegd tijdens de bespreking:

* Er werd opgemerkt dat participatie niet tot het einde gaat. Aan het einde van een raadpleging komt de Stad niet

BESOIN / NODEN

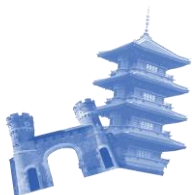
- Les jeunes manquent d'activités pour réaliser ce qu'ils voudraient - Jongeren missen activiteiten om te bereiken wat zij zouden willen
- Manque de lieux activités pour le jeunes - Gebrek aan activiteitenplaatsen voor jongeren
- Manque de liens entre les générations et les "sous-quartiers" - Gebrek aan banden tussen generaties en "subwijken"

ÇA BOUGE / IN BEWEGING

- Inrichting van de speeltuin in Versailles
- Ontwikkeling van het skatepark langs het kanaal
- Project voor de herinrichting van het Meudonpark
- Reorganisatie van het tijdschema van het zwembad voor een betere toegankelijkheid
- Duurzame wijkcontract in Versailles (12 miljoen, nu 26 miljoen voor sociale cohesie en jeugd)

FOLLOW-UP / TO-DO

- Betrek bewoners tot het einde bij het participatieproces*.
- Verenigingen in staat stellen meer intergenerationele evenementen te organiseren door deze te subsidiëren**.
- Verenigingen subsidiëren om wedstrijden, sport- of culturele evenementen te organiseren (er is in Nederland genoeg infrastructuur om dit te doen en genoeg wil bij de verenigingen om dit te doen)
- Probleem van de subsidies: de toegang ervan vergemakkelijken zodat zij snel kunnen worden toegekend voor evenementen***.



CONSEIL DE QUARTIER • WIJKRAAD

Neder-over-Heembeek - Mutsaard

Bruxelles Participation • Brussel Participatie

Boulevard Émile Jacqmain 19, 1000 Bruxelles • Émile Jacqmainlaan 19, 1000 Brussel

T. 02 279 21 30 – org.particip@brucity.be - www.bruxelles.be • www.brussel.be



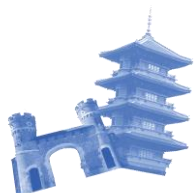
terug naar de inwoners om de gemaakte keuzes te bespreken. In ieder geval moet na de implementatie ervan ten minste één vergadering worden gepland om de keuzes toe te lichten en te verantwoorden. Als het waar is dat sommige keuzes tijdens vergaderingen ter plaatse door "deskundigen" worden gemaakt, zou het dan mogelijk zijn de bewoners erbij te betrekken? Voorts moet erop gewezen worden dat wat stadsplanning betreft, de keuzes en besluiten worden toegelicht en gemotiveerd in de verslagen van de overlegcomités. Ze zijn te vinden, maar je moet ze gaan zoeken in de rapporten.

** De wijkraad wordt gebruikt als een tussenpersoon om meer evenementen te organiseren.

*** Veel subsidies zijn in de vorm van jaarlijkse projectoproepen of projectoproepen over langere perioden. Deze termijnen verhinderen de uitvoering van projecten die zich tijdens de dynamiek van de burgers voordoen en die niet konden worden voorzien en die ertoe dwingen een actie uit te stellen tot een latere subsidieaanvraag.

Observaties om de voorgestelde acties samen te vatten:

Veel van de voor deze thema's voorgestelde acties vallen onder een actie die van de Stad wordt verwacht. Het is nog niet duidelijk wat de wijkraad concreet kan doen in deze acties.



CONSEIL DE QUARTIER • WIJKRAAD

Neder-over-Heembeek - Mutsaard

Bruxelles Participation • Brussel Participatie

Boulevard Émile Jacqmain 19, 1000 Bruxelles • Émile Jacqmainlaan 19, 1000 Brussel

T. 02 279 21 30 – org.particip@brucity.be - www.bruxelles.be • www.brussel.be



Algemeen beleid en ontwikkeling

De behoeften in deze tabel zijn voorgesteld door Brussel

Participatie, die de wensen over dit onderwerp heeft vertaald die aan het College werden overgebracht. Deze wensen werden als volgt verwoord:

- De wijkraad zou graag zien dat er vóór elk nieuw initiatief voor de bouw van sociale woningen, een ambitieus beleid inzake groene ruimten aan de bewoners wordt voorgelegd (via de wijkraad)
- De wijkraad zou graag zien dat de Stad binnen een langere termijn overleg pleegt met de bewoners vóór elk stadsontwikkelingsproject in een wijk (in het embryonale stadium) om de moeilijkheden te vermijden die zich voordoen in het overlegcomité.

BESOIN / NODEN

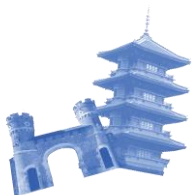
- (1) Construire le quartier avec les habitants : afin d'avoir leur expertise et leur adhésion - De wijk opbouwen met de bewoners: om hun deskundigheid en steun te krijgen
- (2) Garder / protéger des espaces verts - Groene ruimten behouden / beschermen
- (3) Avoir l'assurance que la "Ville" veut associer les habitants dans ses politiques - De verzekering hebben dat de Stad de inwoners bij haar beleid wil betrekken

ÇA BOUGE / IN BEWEGING

- (1) "Punctuele" vraagstelling, b.v. overleg over het bestek van het Masterplan rond het sportcentrum Groene Weg. Maar nog geen "algemene" toezegging voor alle projecten.
- (2) Goede bedoelingen. Een voorbeeld in deze zin: het Meudon Park
- (3) Goede bedoelingen, maar niet alle wethouders zijn even gemotiveerd - de openbare vergadering was een gemiste kans om de wijkraad naar voren te schuiven.

FOLLOW-UP / TO-DO

- (1) Het masterplan van nabij volgen - Reageren op de definitie van de aanwezigheid van de wijkraad in de oproepen tot het indienen van projecten of bestekken.
- (2) Houd een oogje op alle stedelijke ontwikkelingsprojecten.
- (3) Vergaderen met andere wijkraden om goede praktijken uit te wisselen vóór een vergadering met het College - Vervolgens vergaderen met het College over bepaalde kwesties die de verschillende wijkraden gemeen hebben.



CONSEIL DE QUARTIER • WIJKRAAD

Neder-over-Heembeek - Mutsaard

Bruxelles Participation • Brussel Participatie

Boulevard Émile Jacqmain 19, 1000 Bruxelles • Émile Jacqmainlaan 19, 1000 Brussel

T. 02 279 21 30 – org.particip@brucity.be - www.bruxelles.be • www.brussel.be



- De wijkraad zou graag willen weten welke rol de Stad de burgers toekent bij de uitvoering van haar beleid en op welke basis de ingediende projecten worden gekozen voor deelname.
Zaken die door de leden werden toegevoegd tijdens de bespreking:

Het Masterplan is een voorbeeld dat voor alle bouwplaatsen zou moeten worden uitgevoerd. De Stad moet verder gaan dan alleen maar goede bedoelingen. Het proces rond tram 10 is een ander voorbeeld. In reactie op het voorbeeld van de tram moeten wij beseffen hoe uniek en uitzonderlijk deze inspanning is in de relatie tussen burgers en instellingen.

Participatie is een begrip dat niet altijd bij iedereen bekend is of op dezelfde manier wordt begrepen. Dit moet worden verduidelijkt, met name het verschil tussen raadpleging en participatie. Er is een document over deze verschillende niveaus van participatie opgesteld (zie bijlage).

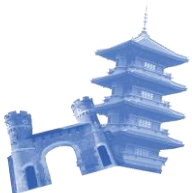
Presentatie van NOH "bron" kaarten om oplossingen voor te stellen in het kader van het "URBINAT" project

(Een presentatie van het URBINAT-project vind je in de bijlage)

De leden van de wijkraad werd gevraagd zich uit te spreken over de relevantie van twee kaarten: de ene om de bronnen van de wijk te lokaliseren (en te verbeteren) en de andere om een projectie te presenteren van oplossingen om verbindingen tussen de "subwijken" van NOH tot stand te brengen in het kader van op de natuur gebaseerde oplossingen.

Het doel van dit proces is de bestaande initiatieven in de wijk te ondersteunen en een stadsplanproject te ontwikkelen om samenhang te brengen in het grondgebied, maar ook continuïteit in het werk tussen de verschillende diensten van de Stad door ze uit hun afscheiding te halen. Dit proces resulteerde in een rapport in het Engels geschreven, dat niet erg bruikbaar was voor de bewoners, en daarom werd beslist om het te vertalen in een geïllustreerde kaart.

URBINAT is het resultaat van een Europees project tussen verschillende steden dat is gebaseerd op de uitwisseling van goede praktijkvoorbeelden. De verschillende steden testen en ontwikkelen oplossingen in gebieden die vergelijkbaar zijn wat hun stedelijke situatie betreft en delen hun ervaringen, de wijze waarop deze actie is georganiseerd en de instrumenten.



CONSEIL DE QUARTIER • WIJKRAAD

Neder-over-Heembeek - Mutsaard

Bruxelles Participation • Brussel Participatie

Boulevard Émile Jacqmain 19, 1000 Bruxelles • Émile Jacqmainlaan 19, 1000 Brussel

T. 02 279 21 30 – org.particip@brucity.be - www.bruxelles.be • www.brussel.be